PORTLAND SYMPHONY ORCHESTRA
Toshiyuki Shimada, Music Director and Conductor

72st Season, 1996-97
Cumberland County Civic Center

Wednesday, October 16 at 7:30 p.m.

WAGNER Der fliegende Holländer: Overture (1843)
BARBER Adagio for Strings (1936)
COPLAND El Salón México (1936)

INTERMISSION

TCHAIKOVSKY Symphony No. 5 in E minor, Op. 64 (1888)
Andante; Allegro con anima
Andante cantabile, con alcuna licenza
Valse: Allegro moderato
Andante maestoso; Allegro vivace

This concert will be broadcast on October 28 at 8:00 p.m. on WMEA-FM (90.1).
The program notes for this concert begin on page 8.
Floral arrangements courtesy of Harmon’s Flowers/Barton’s Florist.
Please turn off all electronic devices with alarms during the concert.
The use of photographic and recording equipment during the concert is strictly prohibited.
Please recycle your program by placing it carefully in the recycling container near the exit.
This concert will last approximately 1:40.
PORTLAND SYMPHONY ORCHESTRA
TOSHIYUKI SHIMADA, Music Director and Conductor

First Violins
Lawrence Golan
   Concertmaster
Richard Vanstone
   Assistant
   Concertmaster
Susan Shipley
Sarah Roth
Holly Owenden
Joanne Schnell
Gennadiy Aronin
Sarah Holcomb
Rebecca Katsenes
Mark Paxson
Zoia Bologovsky
Yuriy Rakovich
Rohan Gregory

English Horn
Julianne Verret

Clarinet
Thomas Parchman
   Principal
Jan Halloran
John Korajczyk

Bass Clarinet
John Korajczyk

Bassoons
Janet Polk
   Principal
Ardith Keef

French Horns
John Boden
   Principal
Nina Allen Miller
Neil DeLand
Carolyn Cantrell

Trumpets
John M. Schnell
   Principal
Elizabeth B. Rines
Jeffrey Work

Trombones
Nicholas Orovich
   Principal
Don Davis
Mark Manduca

Bass Trombone
Mark Rohr

Tuba
Don Rankin

Tympani
Reginald Bonnin

Second Violins
Xiao-Cao Sha
   Principal
Maria Lin
   Assistant Principal
Tanya Brandt
Deirdre Oehrtmann
Linda Beers
Clorinda Noyes
Luis Ibañez
Julide Yalcin
Constance Clayton
Cornelia Sawyer
Jennifer Hillaker
Elise Strauss-Bowers

Contrabasses
Joseph Holt
   Principal
George Calvert
   Assistant Principal
Gordon Hill
Margaret Metcalf
Lynd Hennings
George Rubino
Karen McCann

Flutes
Susan Thomas
   Principal
Alison Hale
Stephanie Mortimore

Piccolo
Stephanie Mortimore

Obos
Neil Boyer
   Principal
Stefani Burk
Julianne Verret

Violas
Laurie Kennedy
   Principal
Robert Beacham
   Assistant Principal
Jean Alvord
Ann Stepp
Pamela Doughty

Oboe
Librarian
Elizabeth Miller

Personnel Managers
Joanne Schnell
John M. Schnell

Production Stage Manager
Russell Pooler

Broadcast Announcer
Geoffrey Doughty

Recording Engineer
Thomas Ciufio

String sections are reduced for Pops and Chamber Orchestra concerts.

ADMINISTRATION

Jane E. Hunter
   Executive Director
Deborah F. Hammond
   Director of Marketing and Development
Sharon W. Berry
   Director of Finance and Office Operations
Tom Myron
   Director of Education
M. Griffin Kane
   Orchestra Manager

Susan E. Danforth
   Marketing Assistant/Publications Coordinator
Wendy E. Milne
   Development Assistant
L.J. Hansen
   Box Office Manager
Ann Brownbridge
   Executive Secretary
Jean Sheridan
   Box Office Assistant/Receptionist

Deborah Fuller
   Bookkeeping Assistant
Dana Woodbury
   House Manager/Usher Coordinator
Richard D. Noyes
   Youth Symphony/Young People's String Consort Conductor
Peter Martin
   Youth Wind Ensemble Conductor